



WIPO | MADRID

The International
Trademark System



MGS – Gestionnaire des produits et services de Madrid

Webinaire sur le Système de Madrid

Yves Closet, responsable de l'information
Section de la base de données sur les produits
et les services

Genève
27 mars 2019

Structure de la présentation

- Présentation: Gestionnaire de produits et services
- Questions interactives durant la présentation
- Questions et réponses

Question?

- Combien d'entre vous utilisent déjà le Gestionnaire de Produits et Services?

Services en ligne

Rechercher



Deposer



Suivre



Gérer



Base de données mondiale sur les marques

- effectuer des recherches sur les marques existantes à partir de sources nationales et internationales
- marques, appellations d'origine et emblèmes officiels

Gestionnaire des produits et services de Madrid

- compiler une liste de la terminologie approuvée pour les produits et services dans 20 langues

Base de données sur le profil des membres

Calculateur de taxes

Madrid Monitor

- suivre la situation d'un enregistrement en temps réel
- surveiller les marques des concurrents
- veille électronique (e-alerts)
- consulter la Gazette OMPI

Madrid Portfolio Manager

- accès aux documents
- demandes de modifications
- modifications, désignations et renouvellements
- paiement des émoluments et taxes
- extraits

Qu'est-ce que le MGS?



- L'outil indispensable et gratuit pour la compilation de listes de produits et services requises pour vos demandes d'enregistrement de marques **NATIONALES** ou **INTERNATIONALES**
- Un outil unique et simple pour vous permettre d'économiser du **TEMPS** et de l'**ARGENT**
- Un **ACCÈS** à une base de données de produits et services **ÉTENDUE** et en **ÉVOLUTION** constante

MGS est un outil de classification

- Le noyau du MGS est constitué par la liste alphabétique de la Classification Internationale de NICE
- MGS contient également un grand nombre de termes de produits et services “pré-acceptés” par l’OMPI
- MGS contient plus de 60.000 termes en français (Février 2019)

MGS est un outil spécifique du Système de Madrid

- Données de HAUTE QUALITÉ “pré-acceptées” par l’OMPI
- Diminue le nombre d’AVIS D’IRRÉGULARITÉ émis par l’OMPI
- Économise du TEMPS et de l’ARGENT



MGS est un outil spécifique du Système de Madrid

- Obtenir des **INFORMATIONS UNIQUES** concernant les termes **REJETÉS** par certains offices nationaux
- Eviter des **NOTIFICATIONS DE REFUS PROVISOIRE** de la part de Parties Contractantes désignées (PCd)
- Economiser du **TEMPS** et de l'**ARGENT**



MGS est multilingue



- Pour des demandes NATIONALES, vous pouvez choisir les langues suivantes:
- Arabe, allemand, anglais, chinois, coréen, espagnol, français, géorgien, hébreu, italien, japonais, mongol, néerlandais, norvégien, portugais, russe, serbe, turc, ukrainien, vietnamien
- Pour vos demandes INTERNATIONALES, TRADUISEZ en anglais, français ou espagnol

MGS est avantageux



- Pour les déposants:
 - Aide à la Classification
 - Évite les avis d'irrégularité & les refus provisoires
 - Permet un enregistrement plus rapide à l'OMPI
- Pour les offices nationaux:
 - Peuvent utiliser MGS comme base de données nationale
 - Moins d'avis d'irrégularité à traiter
 - Moins de refus provisoires à émettre

D'après vous:

- Est-ce que toutes les parties contractantes du système de Madrid peuvent communiquer les termes acceptés et/ou refusés par leur office pour inclusion dans le MGS?

Les fonctions du MGS

- Sélectionner des termes pré-validés par l'OMPI:

- PARCOURIR par classe

- RECHERCHER par mots-clé



- VÉRIFIER L'ACCEPTATION de termes:

- Par l'OMPI pour du texte libre

- Par une Partie Contractante désignée (PCd)



Démonstration du MGS

- <https://webaccess.wipo.int/mgs/index.jsp?lang=fr>

Les fonctions du MGS

- **TRADUCTION** vers les différentes langues du MGS
 - Pour des demandes nationales
 - Pour des demandes internationales
- **IMPRESSION** de listes dans un format directement exploitable pour la demande
- **EXPORTER / IMPORTER** des listes de termes à sauvegarder, modifier et réutiliser

Démonstration du MGS

- <https://webaccess.wipo.int/mgs/index.jsp?lang=fr>

Maintenant, vous savez comment...

- Utiliser les fonctions “Parcourir” et “Rechercher”
- Entrer des termes en texte libre et vérifier l’acceptation par l’OMPI
- Eviter des avis d’irrégularité de la part de l’OMPI
- Vérifier l’acceptation par une Partie Contractante désignée dans une demande internationale

Maintenant, vous savez comment (suite)...

- Eviter des refus provisoires
- EXPORTER une liste et la modifier en format WORD
- IMPORTER une liste créée ou modifiée en format WORD
- Détecter des synonymes et éviter des doublons en traduction

Fonctions exclusives du MGS



■ Facilité d'utilisation:

■ Les indications de NICE sont clairement identifiées Nr analgesics

■ Un clic pour limiter les résultats à NICE NICE only

■ Identification claire des classes contenant des résultats

■ Un clic pour réduire les résultats à une classe déterminée

137 results in class(es)
11 21 29 30 32 33 35 43

Fonctions exclusives du MGS



- La liste de l'utilisateur est toujours visible
- Les termes en texte libre sont séparés:
 - HORIZONTALEMENT par un “;”
 - VERTICALEMENT à raison d'un terme par ligne

Fonctions exclusives du MGS



■ Affichage de l'Acceptation / Rejet

Search

Check acceptance by designated Contracting Party (dCP)

[Select all](#)
[Remove all](#)

<input type="checkbox"/> AT Austria	<input type="checkbox"/> EM European Union	<input type="checkbox"/> NO Norway
<input type="checkbox"/> BN Brunei Darussalam	<input type="checkbox"/> FI Finland	<input type="checkbox"/> NZ New Zealand
<input type="checkbox"/> BX Benelux	<input type="checkbox"/> GE Georgia	<input type="checkbox"/> PT Portugal
<input type="checkbox"/> BY Belarus	<input type="checkbox"/> GB United Kingdom	<input type="checkbox"/> RS Republic of Serbia
<input type="checkbox"/> CA Canada *	<input type="checkbox"/> IL Israel	<input type="checkbox"/> RU Russian Federation
<input type="checkbox"/> CH Switzerland	<input type="checkbox"/> IS Iceland	<input type="checkbox"/> SE Sweden
<input type="checkbox"/> CN China	<input type="checkbox"/> IT Italy	<input type="checkbox"/> SG Singapore
<input type="checkbox"/> CO Colombia	<input type="checkbox"/> JP Japan	<input type="checkbox"/> TR Turkey
<input type="checkbox"/> DE Germany	<input type="checkbox"/> KR Republic of Korea	<input type="checkbox"/> UA Ukraine
<input type="checkbox"/> DK Denmark	<input type="checkbox"/> MN Mongolia	<input type="checkbox"/> US United States of America
<input type="checkbox"/> EE Estonia	<input type="checkbox"/> MX Mexico	<input type="checkbox"/> VN Vietnam

* Preparing to join the Madrid System

OK

ticks; wh

Fonctions Exclusives du MGS

Affichage de l'Acceptation / Rejet



■ Spécificité des termes

7 Machines, machines-outils et outils mécaniques; moteurs, à l'exception des moteurs pour véhicules terrestres; accouplements et organes de transmission, à l'exception de ceux pour véhicules terrestres; instruments agricoles autres qu'outils à main à fonctionnement manuel; couveuses pour oeufs; distributeurs automatiques.

PCd	Accepté par PCd	PCd	Rejeté par PCd	PCd	Statut inconnu						
CA	CH	CN	EM	IL	JP	KR	NZ	RU	US		ébarbeuses à orge
CA	CH	CN	EM	IL	JP	KR	NZ	RU	US	070133	installations de criblage
CA	CH	CN	EM	IL	JP	KR	NZ	RU	US	070153	désintégrateurs
CA	CH	CN	EM	IL	JP	KR	NZ	RU	US		machines et machines-outils

Fonctions exclusives du MGS

Affichage de l'Acceptation / Rejet



■ Législations/pratiques nationales

28 Jeux, jouets; appareils de jeux vidéo; articles de gymnastique et de sport; décorations pour arbres de Noël.

PCd										Accepté par PCd										PCd										Rejeté par PCd										PCd										Statut inconnu									
CA	CH	CN	EM	IL	JP	KR	NZ	RU	US	280181	plateaux tournants de roulette																																																
CA	CH	CN	EM	IL	JP	KR	NZ	RU	US	280206	jetons pour jeux d'argent																																																
CA	CH	CN	EM	IL	JP	KR	NZ	RU	US	280202	machines pour jeux d'argent																																																

45 Services juridiques; services de sécurité pour la protection physique des biens matériels et des individus; services personnels et sociaux rendus par des tiers destinés à satisfaire les besoins des individus.

PCd										Accepté par PCd										PCd										Rejeté par PCd										PCd										Statut inconnu									
CA	CH	CN	EM	IL	JP	KR	NZ	RU	US	450224	conseils en astrologie																																																
CA	CH	CN	EM	IL	JP	KR	NZ	RU	US		services évangéliques et pastoraux																																																
CA	CH	CN	EM	IL	JP	KR	NZ	RU	US		services de prédictions sous forme de séances de divination																																																
CA	CH	CN	EM	IL	JP	KR	NZ	RU	US		services pastoraux évangéliques																																																

MGS - «Tous Gagnants»



■ Les déposants

- Un outil facile à utiliser
- Avec une meilleure prévisibilité

■ Les Offices Nationaux/Régionaux

- En tant qu'Office d'Origine
- En tant qu'Office(s) désigné(s)

■ OMPI

- Enregistrement plus rapide

Se tenir informé sur le système de Madrid

- Consultez le site Web du système de Madrid www.wipo.int/madrid/fr
- Participez gratuitement aux [webinaires sur le système de Madrid](#)
- Inscrivez-vous aux [avis](#) relatifs au système de Madrid et au bulletin [Madrid Highlights](#)
- Contactez-nous : [Contact Madrid](#)

